

BANKA E SHQIPËRISË

B U L E T I N I  
Z Y R T A R

vëllimi 25 numër 6 dhjetor 2023

Data e botimit: 31.12.2023



P Ë R M B A J T J A

1. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 46, datë 1.11.2023 "Për rritjen e normës së interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes dhe të normave të interesit të depozitës njëditore dhe të kredisë njëditore në Bankën e Shqipërisë"	5
2. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 47, datë 1.11.2023 "Për disa ndryshime në rregulloren "Për strukturën e pagave bazuar në klasifikimin e vendeve përkatëse të punës në Bankën e Shqipërisë"", e ndryshuar	7
3. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 48, datë 1.11.2023 "Për disa ndryshime në rregulloren "Mbi raportimet në Bankën e Shqipërisë sipas sistemit raportues të unifikuar""	9
4. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 53, datë 20.12.2023 "Për mbajtjen e pandryshuar të normës së interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes dhe të normave të interesit të depozitës njëditore dhe të kredisë njëditore në Bankën e Shqipërisë"	16
5. Urdhër i Zëvendësgovernatorit të Parë nr. Prot. 5437, datë 26.12.2023 "Për shfuqizimin e metodologjisë "Për raportimin e instrumenteve të pagesave me para elektronike nga ana e institucioneve të parasë elektronike""	18
6. Urdhër i Zëvendësgovernatorit të Parë nr. Prot. 5438, datë 26.12.2023 "Për miratimin e metodologjisë "Për raportimin e instrumenteve të pagesave""	20
7. Vendim i Governatorit të Bankës së Shqipërisë nr.prot. 5466, datë 27.12.2023 "Për caktimin e shtesës kundërciklike të kapitalit"	48
8. Licencë nr. 56 datë 28.12.2023 "Për të vepruar si subjekt financiar jobankë në Republikën e Shqipërisë"	49
9. Treguesi i lëndës për Buletinin Zyrtar, Vëllimi 25, Numër 1, prill 2023	51
10. Treguesi i lëndës për Buletinin Zyrtar, Vëllimi 25, Numër 2, korrik 2023	52
11. Treguesi i lëndës për Buletinin Zyrtar, Vëllimi 25, Numër 3, gusht 2023	52
12. Treguesi i lëndës për Buletinin Zyrtar, Vëllimi 25, Numër 4, tetor 2023	53
13. Treguesi i lëndës për Buletinin Zyrtar, Vëllimi 25, Numër 5, tetor 2023	53





**REPUBLIKA E SHQIPËRISË**  
**BANKA E SHQIPËRISË**  
**KËSHILLI MBIKËQYRËS**

**VENDIM**  
Nr. 46, datë 1.11.2023

**PËR**  
**RRITJEN E NORMËS SË INTERESIT TË MARRËVESHJEVE TË RIBLERJES DHE**  
**TË ANASJELLA TË RIBLERJES DHE TË NORMAVE TË INTERESIT TË DEPOZITËS**  
**NJËDITORE DHE TË KREDISË NJËDITORE NË BANKËN E SHQIPËRISË**

Në bazë dhe për zbatim të nenit 43, shkronjat "a" dhe "c" të ligjit nr. 8269, datë 23.12.1997 "Për Bankën e Shqipërisë", të ndryshuar; me propozimin e Departamentit të Politikës Monetare, Këshilli Mbikëqyrës i Bankës së Shqipërisë,

**VENDOSI:**

1. Të rrisë, në nivelin 3.25 për qind, normën e interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes (REPO dhe REPO të anasjella).
2. Të rrisë, në nivelin 2.25 për qind, normën e interesit që Banka e Shqipërisë i paguan një banke tregtare për depozitën njëditore.
3. Të rrisë, në nivelin 4.25 për qind, normën e interesit që një bankë tregtare i paguan Bankës së Shqipërisë për kredinë njëditore.
4. Ngarkohet Departamenti i Operacioneve Monetare të njoftojë menjëherë bankat tregtare për këtë vendim.
5. Ngarkohen Departamenti i Operacioneve Monetare dhe të gjitha strukturat e tjera në Bankën e Shqipërisë për zbatimin e këtij vendimi.
6. Ngarkohen Kabineti i Guvernatorit dhe Departamenti i Kërkimeve për publikimin e këtij vendimi, përkatësisht në faqen zyrtare të internetit dhe në Buletinin Zyrtar të Bankës së Shqipërisë.

Ky vendim hyn në fuqi më 8 nëntor 2023.

**SEKRETARI**

**KRYETARI**

**ELVIS ÇIBUKU**

**GENT SEJKO**



**REPUBLIKA E SHQIPËRISË  
BANKA E SHQIPËRISË  
KËSHILLI MBIKËQYRËS**

**VENDIM**  
Nr. 47, datë 1.11.2023

**PËR  
DISA NDRYSHIME NË RREGULLOREN "PËR STRUKTURËN E PAGAVE  
BAZUAR NË KLASIFIKIMIN E VENDEVE PËRKATËSE TË PUNËS NË BANKËN  
E SHQIPËRISË", E NDRYSHUAR**

Në bazë dhe për zbatim të nenit 43, shkronja "f", nenit 45, pika 2 të ligjit nr.8269, datë 23.12.1997 "Për Bankën e Shqipërisë" i ndryshuar; dhe me propozim të Departamentit të Burimeve Njerëzore, Këshilli Mbikëqyrës i Bankës së Shqipërisë:

**VENDOSI:**

1. Në rregulloren "Për strukturën e pagave bazuar në klasifikimin e vendeve përkatëse të punës në Bankën e Shqipërisë", miratuar me vendimin e Këshillit Mbikëqyrës nr.108, datë 24.12.2003, të ndryshuar, neni 4, pika 8 ndryshon përmbajtjen si më poshtë:

*"4.8 Guvernatori, pa iu nënshtuar procedurës së parashikuar në këtë nen ose kritereve të përcaktuara në nenin 3 të kësaj rregulloreje, kryesisht ose mbështetur në propozimin e Departamentit të Burimeve Njerëzore, mund të klasifikojë në kategorinë "Kryespecialist" (I ose II) edhe punonjës, ose persona që janë kandidatë për t'u emëruar rishtazi në institucion, të cilët duhet të plotësojnë të paktën një nga kushtet e mëposhtme:*

- a) zotërojnë certifikata profesionale të njohura në rang ndërkombëtar në fushën e financës/bankës/IT etj./ (CFA, ACCA, CPA, etj.);
- b) zotërojnë tituj shkencorë (Doktor i Shkencave, Profesor i Asociuar ose Profesor);
- c) kanë përvojë të rëndësishme profesionale në sektorin bankar/

financiar/IT ose kanë punuar në organizata të njohura ndërkombëtare në fushën bankare/financiare/të auditimit, brenda ose jashtë vendit;

- d) kanë dhënë kontribut të konsiderueshëm në projekte të rëndësishme për Bankën e Shqipërisë ose në sektorin bankar/financiar/IT vendas ose atë ndërkombëtar.

Në çdo rast klasifikimi në kategorinë sipas paragrafit të parë të kësaj pike, punonjësi/kandidati për punësim duhet të ketë të paktën:

- 3 (tre) vite pune në Bankën e Shqipërisë dhe/ose në sektorët dhe institucionet e përcaktuara në pikat "c" dhe "d" më sipër, në rastin e klasifikimit në kategorinë "Kryespecialist II";
  - 5 (pesë) vite pune në Bankën e Shqipërisë dhe/ose në sektorët dhe institucionet e përcaktuara në pikat "c" dhe "d" më sipër, në rastin e klasifikimit në kategorinë "Kryespecialist I";
2. Ngarkohet Departamenti i Burimeve Njerëzore për zbatimin e këtij vendimi.
  3. Ngarkohet Departamenti i Kërkimeve për publikimin e këtij vendimi në Buletinin Zyrtar të Bankës së Shqipërisë.

Ky vendim hyn në fuqi menjëherë.

**SEKRETARI**

**ELVIS ÇIBUKU**

**KRYETARI**

**GENT SEJKO**





**REPUBLIKA E SHQIPËRISË  
BANKA E SHQIPËRISË  
KËSHILLI MBIKËQYRËS**

**VENDIM**  
Nr. 48, datë 1.11.2023

**PËR  
DISA NDRYSHIME NË RREGULLOREN  
“MBI RAPORTIMET NË BANKËN E SHQIPËRISË SIPAS SISTEMIT RAPORTUES  
TË UNIFIKUAR”**

Në bazë dhe për zbatim të nenit 12, shkronja “a”, nenit 43, shkronja “c”, nenit 27, nenit 70, pika 1 dhe nenit 71 të ligjit nr. 8269, datë 23.12.1997 “Për Bankën e Shqipërisë”, i ndryshuar; nenit 47, pika 4 dhe nenit 126, pika 4, të ligjit nr. 9662, datë 18.12.2006 “Për bankat në Republikën e Shqipërisë”, i ndryshuar; nenit 43, pika 3 dhe nenit 62, pika 1, shkronja “c” të ligjit nr.52/2016, datë 19.5.2016 “Për shoqëritë e kursim-kreditit dhe unionet e tyre”; si dhe nenit 18, pika 6 të ligjit nr. 55/2020, datë 30.4.2020 “Për shërbimet e pagesave”; me propozimin e Departamentit të Mbikëqyrjes, Departamentit të Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës dhe Departamentit të Statistikave Financiare, Këshilli Mbikëqyrës i Bankës së Shqipërisë,

**VENDOSI:**

1. Në rregulloren “Mbi raportimet në Bankën e Shqipërisë sipas Sistemit Raportues të Unifikuar”, miratuar me vendimin e Këshillit Mbikëqyrës nr. 45, datë 10.6.2009, e ndryshuar, bëhen ndryshimet e mëposhtme:
  - a) Në nenin 1, pas togfjalëshit “subjektet financiare jobanka,”, shtohet togfjalëshi “institucionet e pagesave dhe institucionet e parasë elektronike,”;
  - b) Në nenin 2, pas pikës 3, shtohet pika 4, me përmbajtjen e mëposhtme: “4. nenit 18, pika 6 të ligjit nr. 55/2020, datë 30.4.2020 “Për shërbimet e pagesave”.”;
  - c) Në nenin 3 bëhen ndryshimet e mëposhtme:

- i. Pas pikës 4, shtohet pika 4.1, me përmbajtjen e mëposhtme:  
*"4.1. "Sistemi Raportues i institucioneve të pagesave dhe institucioneve të parasë elektronike" – përbën tërësinë e formularëve të raportimit të institucioneve të pagesave dhe institucioneve të parasë elektronike.";*
  - ii. Në pikën 5, pas togfjalëshit *"subjektet financiare jobanka,"* shtohet togfjalëshi *"institucionet e pagesave dhe institucionet e parasë elektronike,";*
  - iii. Pas pikës 7, shtohet pika 8, me përmbajtjen e mëposhtme:  
*"8. "Metodologjia "Për raportimin e instrumenteve të pagesave"" – është dokumenti i miratuar për zbatim me urdhër të Administratorit përkatës, i cili synon mbledhjen e të dhënave mbi përdorimin e instrumenteve të pagesave nga bankat dhe degët e bankave të huaja, të licencuara nga Banka e Shqipërisë për të ushtruar veprimtari bankare dhe financiare në Republikën e Shqipërisë.";*
- d) Në nenin 5 bëhen ndryshimet e mëposhtme:
- i. Në pikën 1, togfjalëshi *"anekset 1, 2 dhe 3"*, zëvendësohet me togfjalëshin *"anekset 1, 2, 3, 4 dhe 5"*;
  - ii. Në pikën 2, pas shkronjës *"c"*, shtohet shkronja *"d"* me përmbajtjen e mëposhtme:  
*"d) Në grupin e katërt bëjnë pjesë formularët që kërkojnë informacione për hartimin e statistikave për instrumentet e pagesave për bankat dhe degët e bankave të licencuara nga Banka e Shqipërisë, në funksion të vlerësimit dhe kontrollit të sistemeve të pagesave dhe për qëllime statistikore.";*
  - iii. Në pikën 3, pas fjalisë të parë, shtohet fjalia me përmbajtjen e mëposhtme:  
*"Formularët e përcaktuar në aneksin 5 shoqërohen nga Metodologjia "Për raportimin e instrumenteve të pagesave".";*
- e) Në nenin 6 bëhen ndryshimet e mëposhtme:
- i. Në pikën 1, pas shkronjës *"e"*, shtohet shkronja *"f"* me përmbajtjen e mëposhtme:  
*"f) Departamenti i Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës.";*
  - ii. Në pikën 1, togfjalëshi *"shkronjat "b", "c", "d" dhe "e""*, zëvendësohet me togfjalëshin *"shkronjat "b", "c", "d", "e" dhe "f"*;
- f) Në nenin 7 bëhen ndryshimet e mëposhtme:
- i. Në pikën 2, togfjalëshi *"periodikisht çdo 3 (tre) muaj"*, zëvendësohet me togfjalëshin *"në periudha 3 (tre) mujore dhe vjetore"*;
  - ii. Në pikën 3, togfjalëshi *"6 (gjashtë) mujore"*, zëvendësohet me fjalën *"vjetore"*;
  - iii. Pas pikës 3, shtohen pikat 3.1 dhe 3.2, përkatësisht me përmbajtjen e mëposhtme:

*"3.1. Raportimet nga institucionet e pagesave dhe institucionet e parasë elektronike sipas kësaj rregulloreje kryhen në periudha 3 (tre) mujore dhe vjetore.*

*3.2. Raportimet nga bankat dhe degët e bankave të huaja sipas aneksit 5 të kësaj rregulloreje kryhen në përputhje me Metodologjinë "Për raportimin e instrumenteve të pagesave.";*

- g) Në nenin 8 bëhen ndryshimet e mëposhtme:
- i. Në pikën 2, pas togfjalëshit "subjekteve financiare jobanka,", shtohet togfjalëshi "institucioneve të pagesave dhe institucioneve të parasë elektronike,", si dhe togfjalëshi "tremujorit përkatës", zëvendësohet me togfjalëshin "periudhës raportuese";
  - ii. Në pikën 3, togfjalëshi "tremujorit, gjashtëmujorit apo fundit të vitit", zëvendësohet me togfjalëshin "periudhës raportuese";
  - iii. Pas pikës 4, shtohet pika 5, me përmbajtjen e mëposhtme:  
*"5. Afatet e raportimit sipas aneksit 5 të kësaj rregulloreje kryhen në përputhje me Metodologjinë "Për raportimin e instrumenteve të pagesave".";*
- h) Në nenin 13, togfjalëshi "dhe në ligjin nr. 8782, datë 3.5.2001 "Për shoqëritë e kursim-kreditit"", zëvendësohet me togfjalëshin ", në ligjin nr.55/2020, datë 30.4.2020 "Për shërbimet e pagesave" dhe në ligjin nr. 52/2016, datë 19.5.2016 "Për shoqëritë e kursim-kreditit dhe unionet e tyre"";
- i) Formularët e Aneksit 2 bashkëlidhur rregullores, ndryshohen sipas formularëve të përcaktuar në Aneksin 2, bashkëlidhur këtij vendimi;
- j) Në Aneksin 3 "Sistemi i unifikuar i raportimit për shoqëritë e kursim-kreditit dhe unionet e tyre", bëhen këto ndryshime:
- i. Në shkronjën "a", pas "Formulari Nr. 22: Të dhëna mbi kapitalin dhe borxhin e varur", shtohen "Formulari Nr.23: Formulari i raportimit të treguesve kyç të rrezikut operacional" dhe "Formulari Nr. 1 (frekuencë vjetore) - Humbjet bruto sipas linjave të biznesit dhe llojeve të ngjarjeve gjatë vitit të fundit";
  - ii. Në shkronjën "c", pas "Formulari Nr. 28: Të dhëna mbi kapitalin dhe borxhin e varur", shtohen "Formulari Nr. 29: Formulari i raportimit të treguesve kyç të rrezikut operacional" dhe "Formulari Nr. 1 (frekuencë vjetore) - Humbjet bruto sipas linjave të biznesit dhe llojeve të ngjarjeve gjatë vitit të fundit".
- k) Pas Aneksit 3, shtohen Aneksi 4 dhe Aneksi 5, me përmbajtje sipas formularëve të përcaktuar në Aneksin 4 dhe Aneksin 5, bashkëlidhur këtij vendimi.

2. Ngarkohen subjektet e rregullores “Mbi raportimet në Bankën e Shqipërisë sipas Sistemit Raportues të Unifikuar”, me zbatimin e këtij vendimi.
3. Ngarkohen Departamenti i Mbikëqyrjes, Departamenti i Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës dhe Departamenti i Statistikave Financiare të Bankës së Shqipërisë, për ndjekjen e zbatimit të këtij vendimi.
4. Ngarkohen Kabineti i Guvernatorit dhe Departamenti i Kërkimeve me publikimin e këtij vendimi, përkatësisht në Fletoren Zyrtare të Republikës së Shqipërisë dhe në Buletinin Zyrtar të Bankës së Shqipërisë.

Ky vendim hyn në fuqi më 1 dhjetor 2023.

**SEKRETARI**

**ELVIS ÇIBUKU**

**KRYETARI**

**GENT SEJKO**

## ANEKSI 2

### Sistemi i unifikuar i raportimit për subjektet financiare jobanka

- Formulari Nr.1: Aktivet
- Formulari Nr.2: Pasivet
- Formulari Nr.3: Llogaria fitim-humbje
- Formulari Nr.4: Zërat jashtë bilancit
- Formulari Nr.5: Tregues të tjerë
- Formulari Nr.6: Mjaftueshmëria e kapitalit
- Formulari Nr.6/2: Llogaritë kapitale
- Formulari Nr.6/3: Kapitali rregullator
- Formulari Nr.7: Ekspozimi ndaj rrezikut dhe kufizimet
- Formulari Nr.8, 8/1: Ekspozimi maksimal i lejueshëm
- Formulari Nr.9: Rreziku i likuiditetit
- Formulari Nr.10: Pozicioni spot në valutë
- Formulari Nr.10/1: Pozicioni forward në valutë
- Formulari Nr.10/2: Pozicioni neto i opsioneve
- Formulari Nr.10/3: Pozicionet e hapura valutore
- Formulari Nr.11, 11/1: Klasifikimi i kredive dhe llogaritja e provigjioneve
- Formulari Nr.11/2: Klasifikimi i portofolit dhe llogaritja e provigjioneve
- Formulari Nr.12: Tregues të ndryshëm
- Formulari Nr.13, 13/1: Evidenca e kreditit sipas degëve të ekonomisë
- Formulari Nr.14: Evidenca e kreditit sipas afatit të maturimit
- Formulari Nr.14/1: Evidenca e faktoringut sipas afatit
- Formulari Nr.15: Kredia sipas monedhës dhe llojit të kolateralit
- Formulari Nr.16: Faktoringu sipas monedhës
- Formulari Nr.17: Qarkullimi (volumi kumulativ) i faktoringut sipas llojeve
- Formulari Nr.18: Numri i klientëve, numri i faturave të financuara dhe atyre të mbyllura
- Formulari Nr.19: Portofoli i qirasë financiare sipas llojit të objektit të financuar
- Formulari Nr.21: Numri i rretheve ku operon subjekti
- Formulari Nr.22: Formulari i raportimit të treguesve kyç të rrezikut operacional
- Formulari Nr.1 (frekuencë vjetore) - Humbjet bruto sipas linjave të biznesit dhe llojeve të ngjarjeve gjatë vitit të fundit

## ANEKSI 4

### Sistemi i unifikuar i raportimit për institucionet e pagesave dhe institucionet e parasë elektronike

- Formulari Nr.1: Aktivitet
- Formulari Nr.2: Pasivitet
- Formulari Nr.3: Llogaria fitim-humbje
- Formulari Nr.4: Zërat jashtë bilancit
- Formulari Nr.5: Llogaritja e kërkesës për kapital rregullator
- Formulari Nr.6: Kapitali rregullator
- Formulari Nr.7\_1: Mbulimi i kërkesës për shumën minimale të kapitalit rregullator të kërkuar për institucionet e pagesave
- Formulari Nr.7\_2: Mbulimi i kërkesës për shumën minimale të kapitalit rregullator të kërkuar për institucionet e parasë elektronike
- Formulari Nr.8: Mbrojtja e fondeve
- Formulari Nr.9: Kreditë e dhëna të lidhura me shërbimet e pagesave
- Formulari Nr.10: Pozicioni spot në valutë
- Formulari Nr.10\_1: Pozicioni forward në valutë
- Formulari Nr.10\_2: Pozicioni neto i opsioneve
- Formulari Nr.10\_3: Pozicionet e hapura valutore
- Formulari Nr.11: Evidenca e transaksioneve të pagesave sipas instrumenteve/shërbimeve të pagesave
- Formulari Nr.11\_1: Transaksionet e pagesave sipas llojit të autentifikimit të përdorur
- Formulari Nr.12: Evidenca e transaksioneve të pagesave në cash
- Formulari Nr.13: Transaksionet sipas terminaleve
- Formulari Nr.13\_1: Numri i terminaleve për paranë elektronike
- Formulari Nr.13\_2: Numri i kartave të parasë elektronike
- Formulari Nr.14: Numri i llogarive dhe numri i klientëve të shërbimeve të pagesave dhe të parasë elektronike
- Formulari Nr.15: Numri i rretheve ku operon subjekti
- Formulari Nr.16: Informacion mbi ofruesit e shërbimit të informimit të llogarisë
- Formulari Nr.17: Informacion mbi ofruesit e shërbimit të inicimit të pagesës
- Formulari Nr.18: Raportim mbi ankesat e marra
- Formulari Nr.19: Raportimi i treguesve kyç të rrezikut operacional
- Formulari Nr.20: Databaza e titujve të mbajtur nga IP/IPE dhe të emetuar nga sektorët rezidentë dhe jorezidentë
- Formulari Nr.21 (frekuencë vjetore): Humbjet bruto sipas linjave të biznesit dhe llojeve të ngjarjeve gjatë vitit të fundit
- Formulari Nr.22 (frekuencë vjetore): Përshkrim i veprimtarive të tjera në referencë të nenit 19 të Ligjit "Për shërbimet e pagesave"

## ANEKSI 5

### Statistikat për instrumentet e pagesave për bankat dhe degët e bankave të huaja

- *Formulari Nr. 1: Pagesat sipas instrumenteve*
- *Formulari Nr. 2: Transaksionet sipas tipit dhe terminaleve*
- *Formulari Nr. 3: Transaksione cash në arkë*
- *Formulari Nr. 4: Transaksione periodike në sistem (book entry)*
- *Formulari Nr. 5: Kartat bankare*
- *Formulari Nr. 6: Terminalet për kartat dhe paranë elektronike*
- *Formulari Nr. 7: Statistika mbi numrin e llogarive të klientëve*
- *Formulari Nr. 8: Statistika mbi mbajtësit e kartave*
- *Formulari Nr. 9: Statistika mbi shpërndarjen rajonale të terminaleve*
- *Formulari Nr. 10: Teprica e parasë elektronike*
- *Formulari Nr. 11: Transaksionet e pagesave sipas llojit të autentifikimit të përdorur*



**REPUBLIKA E SHQIPËRISË  
BANKA E SHQIPËRISË  
KËSHILLI MBIKËQYRËS**

**VENDIM**  
Nr. 53, datë 20.12.2023

**PËR  
MBAJTJEN E PANDRYSHUAR TË NORMËS SË INTERESIT TË  
MARRËVESHJEVE TË RIBLERJES DHE TË ANASJELLA TË RIBLERJES DHE  
TË NORMAVE TË INTERESIT TË DEPOZITËS NJËDITORE DHE TË KREDISË  
NJËDITORE NË BANKËN E SHQIPËRISË**

Në bazë dhe për zbatim të nenit 43, shkronjat "a" dhe "c" të ligjit nr. 8269, datë 23.12.1997 "Për Bankën e Shqipërisë", të ndryshuar; me propozimin e Departamentit të Politikës Monetare, Këshilli Mbikëqyrës i Bankës së Shqipërisë,

**VENDOSI:**

1. Të mbajë të pandryshuar, në nivelin 3.25 për qind, normën e interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes (REPO dhe REPO të anasjella).
2. Të mbajë të pandryshuar, në nivelin 2.25 për qind, normën e interesit që Banka e Shqipërisë i paguan një banke tregtare për depozitën njëditore.
3. Të mbajë të pandryshuar, në nivelin 4.25 për qind, normën e interesit që një bankë tregtare i paguan Bankës së Shqipërisë për kredinë njëditore.
4. Ngarkohet Departamenti i Operacioneve Monetare të njoftojë menjëherë bankat tregtare për këtë vendim.
5. Ngarkohen Departamenti i Operacioneve Monetare dhe të gjitha strukturat e tjera në Bankën e Shqipërisë për zbatimin e këtij vendimi.



6. Ngarkohen Kabineti i Guvernatorit dhe Departamenti i Kërkimeve për publikimin e këtij vendimi, përkatësisht në faqen zyrtare të internetit dhe në Buletinin Zyrtar të Bankës së Shqipërisë.

Ky vendim hyn në fuqi menjëherë.

**SEKRETARI**

**ELVIS ÇIBUKU**

**KRYETARI**

**GENT SEJKO**



**REPUBLIKA E SHQIPËRISË**  
**BANKA E SHQIPËRISË**  
**ZËVENDËSGUVERNATORI I PARË**

Nr. Prot. 5437

Tiranë, më 26.12.2023

**URDHËR**  
Nr. 5437, datë 26.12.2023

**PËR**  
**SHFUQIZIMIN E METODOLOGJISË**

**“PËR RAPORTIMIN E INSTRUMENTEVE TË PAGESAVE ME PARA**  
**ELEKTRONIKE NGA ANA E INSTITUCIONEVE TË PARASË ELEKTRONIKE”**

Në bazë dhe për zbatim të nenit 12, pika 5, të Statutit të Bankës së Shqipërisë miratuar me vendimin nr. 90, datë 2.12.2015 të Këshillit Mbikëqyrës, i ndryshuar; nenit 6, pika 1 të rregullores “Mbi organizimin dhe funksionimin e Departamentit të Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës” miratuar me vendimin nr. 19, datë 26.2.2014 të Këshillit Mbikëqyrës, i ndryshuar; të nenit 5 të rregullores “Mbi raportimet në Bankën e Shqipërisë sipas sistemit raportues të unifikuar”, miratuar me vendimin nr. 45, datë 10.6.2009 të Këshillit Mbikëqyrës, i ndryshuar; dhe me propozim të Departamentit të Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës,

**URDHËROJ:**

1. Shfuqizimin e metodologjisë “Për raportimin e instrumenteve të pagesave me para elektronike nga ana e institucioneve elektronike”, miratuar me Urdhër nr. prot. 4084, datë 10.7.2015 të Zëvendësguvernatorit të Parë.
2. Ngarkohet Departamenti i Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës me ndjekjen e zbatimit të këtij urdhri nga ana e institucioneve të parasë elektronike.
3. Ngarkohet Departamenti i Kërkimeve me publikimin e këtij urdhri në Buletinin Zyrtar të Bankës së Shqipërisë.

Ky urdhër hyn në fuqi menjëherë.

**ZËVENDËSGUVERNATOR I PARË**

**LULJETA MINXHOZI**



**REPUBLIKA E SHQIPËRISË**  
**BANKA E SHQIPËRISË**  
**ZËVENDËSGUVERNATORI I PARË**

Nr. Prot. 5438

Tiranë, më 26.12.2023

**URDHËR**  
Nr. 5438, datë 26.12.2023

**PËR**  
**MIRATIMIN E METODOLOGJISË**  
**“PËR RAPORTIMIN E INSTRUMENTEVE TË PAGESAVE”**

Në bazë dhe për zbatim të nenit 12, pika 5 të Statutit të Bankës së Shqipërisë miratuar me vendimin nr. 90, datë 2.12.2015 të Këshillit Mbikëqyrës, i ndryshuar; nenit 3, pika 8 dhe nenit 5, pika 3 të rregullores “Mbi raportimet në Bankën e Shqipërisë sipas Sistemit Raportues të Unifikuar” miratuar me vendimin nr. 45 datë 10.6.2009 të Këshillit Mbikëqyrës, i ndryshuar; nenit 6, pika 1 të rregullores “Mbi organizimin dhe funksionimin e Departamentit të Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës” miratuar me vendimin nr. 19, datë 26.2.2014 të Këshillit Mbikëqyrës, i ndryshuar, dhe bazuar në propozimin e Departamentit të Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës:

**URDHËROJ:**

1. Miratimin e metodologjisë “Për raportimin e instrumenteve të pagesave”, sipas tekstit bashkëlidhur këtij urdhri.
2. Ngarkohet Departamenti i Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës me ndjekjen e zbatimit të këtij urdhri dhe me dërgimin e këtij urdhri të gjitha bankave dhe degëve të bankave të huaja, të licencuara nga Banka e Shqipërisë për të ushtruar veprimtari bankare dhe financiare në Republikën e Shqipërisë.
3. Ngarkohet Departamenti i Kërkimeve me publikimin e këtij urdhri në Buletinin Zyrtar dhe në faqen e internetit të Bankës së Shqipërisë.

4. Me hyrjen në fuqi të këtij urdhri, shfuqizohet urdhri me nr. prot. 43, datë 9.1.2014 "Për miratimin e metodologjisë "Për raportimin e instrumenteve të pagesave" i Zëvendësguvernatorit të Parë.

Ky urdhër hyn në fuqi menjëherë.

**ZËVENDËSGUVERNATOR I PARË**

**LULJETA MINXHOZI**

## METODOLOGJIA “PËR RAPORTIMIN E INSTRUMENTEVE TË PAGESAVE”

### I. TË PËRGJITHSHME

Në përmbushje të funksionit të saj publik si mbikëqyrës dhe katalizator i sistemeve të pagesave, Banka e Shqipërisë mbledh informacion mbi tregues cilësorë dhe sasiorë në fushën e sistemit të pagesave, në mënyrë që të kryejë një mbikëqyrje efektive si dhe të nxisë zhvillimet në këtë fushë. Grumbullimi, përpunimi dhe publikimi i këtyre treguesve statistikorë mundëson analizimin e tendencave, monitorimin e zhvillimeve, minimizimin e rrezikut si dhe transparencën ndaj publikut. Metodologjia për raportimin e instrumenteve të pagesave, e hartuar nga Banka e Shqipërisë, synon ndërtimin e një baze të dhënash mbi përdorimin e instrumenteve të pagesave në funksion të objektivave të lartpërmendur.

Metodologjia “Për raportimin e instrumenteve të pagesave” hartohet në zbatim të nenit 5, pika 2, shkronja “d”, dhe pika 3, e rregullores nr. 45 datë 10.6.2009 “Mbi raportimet në Bankën e Shqipërisë sipas Sistemit Raportues të Unifikuar”, i ndryshuar. Raportimi sipas kësaj metodologjie zbatohet për formularët e përcaktuar në aneksin 5 të rregullores, i detyrueshëm për t’u plotësuar dhe për t’u paraqitur në Bankën e Shqipërisë nga subjektet raportuese (përcaktuar në pikën III, “Procedura për grumbullimin dhe paraqitjen e raporteve nga bankat dhe degët e bankave të huaja”, të këtij dokumenti).

Struktura e metodologjisë është ndërtuar duke u bazuar në llojet e instrumenteve të pagesave, në tipet e transaksioneve, në llojet e terminaleve ku përdoren instrumentet e pagesave, si dhe sipas llojit të autentifikimit të përdorur<sup>1</sup>. Kjo metodologji është hartuar në përputhje me standardet ndërkombëtare të vendosura nga Banka Qendrore Evropiane (*Blue Book*) dhe Banka për Rregullimet Ndërkombëtare – BIS (*Red Book*).

#### Metodologjia përfshin:

- a) formularët për raportim;
- b) procedura për grumbullimin dhe paraqitjen e raportit;
- c) instruksione mbi raportimin sipas formularëve bashkëlidhur;
- d) shpjegimin e termave sipas kuptimit që ato kanë në këtë metodologji.

<sup>1</sup> Raportimi sipas llojit të autentifikimit të përdorur i referohet rregullores nr. 29, datë 01.06.2022 “Për autentifikimin e thelluar të klientit dhe standardet e përbashkëta, të hapura dhe të sigurt të komunikimit”.

## II. FORMULARËT PËR RAPORTIM

Formularët që duhet të plotësohen në funksion të raportimit për përdorimin e instrumenteve të pagesave janë përcaktuar në Aneksin 5 të rregullores nr. 45, datë 10.6.2009 "Mbi raportimet në Bankën e Shqipërisë sipas Sistemit Raportues të Unifikuar", e ndryshuar. Ato gjenden bashkëlidhur kësaj metodologjie dhe janë pjesë përbërëse e saj, si më poshtë:

- Formulari 1. Pagesat sipas instrumenteve;
- Formulari 2. Transaksionet sipas tipit dhe terminaleve;
- Formulari 3. Transaksione *cash* në arkë;
- Formulari 4. Transaksione periodike në sistem (*book entry*);
- Formulari 5. Kartat bankare;
- Formulari 6. Terminalet për kartat dhe paranë elektronike;
- Formulari 7. Statistika mbi numrin e llogarive të klientëve;
- Formulari 8. Statistika mbi mbajtësit e kartave;
- Formulari 9. Statistika mbi shpërndarjen rajonale të terminaleve;
- Formulari 10. Teprica e parasë elektronike; dhe
- Formulari 11. Transaksionet e pagesave sipas llojit të autentifikimit të përdorur.

## III. PROCEDURA PËR GRUMBULLIMIN DHE PARAQITJEN E RAPORTEVE NGA BANKAT DHE DEGËT E BANKAVE TË HUAJA

1. Subjekte të raportimit mbi përdorimin e instrumenteve të pagesave<sup>2</sup> janë bankat dhe degët e bankave të huaja, të cilat operojnë brenda territorit të Republikës së Shqipërisë.
2. Periodiciteti dhe afati i raportimit është si më poshtë:

Periodha për të cilën raportohet është nga data 1 deri në datën e fundit të çdo muaji.

- Formularët **1, 2, 3 dhe 4** raportohen çdo muaj nga bankat jo më vonë se data 15 e muajit pasardhës.
- Formularët **5 dhe 6** raportohen çdo tre muaj nga bankat jo më vonë se data 25 janar, 25 prill, 25 korrik dhe 25 tetor.
- Formularët **7, 8, 9 dhe 10** raportohen nga bankat çdo fund viti, dhe afati i raportimit është **jo më vonë** se data 25 janar e vitit pasardhës.
- Formulari 11 raportohet çdo tre muaj nga bankat **jo më vonë** se data 25 janar, 25 prill, 25 korrik dhe 25 tetor.

<sup>2</sup> Në reference të Aneksit 5 të rregullores nr. 45 datë 10.6.2009 "Mbi raportimet në Bankën e Shqipërisë sipas Sistemit Raportues të Unifikuar", e ndryshuar.

3. Formularët dërgohen në formë elektronike nëpërmjet Sistemit Elektronik Raportues Rregullator - ERRS. Përpunimi i të dhënave realizohet nga Sektori i Licencimit, Politikave dhe Mbikëqyrjes pranë Departamentit të Sistemeve të Pagesave, Kontabilitetit dhe Financës. Gjithashtu komunikimet për sa më sipër kryhen nëpërmjet adresës së mëposhtme të postës elektronike:

[Statistika-IPE@bankofalbania.org](mailto:Statistika-IPE@bankofalbania.org)

4. Njësia monetare e raportimit është **LEK**-u. Raportimi bëhet i veçantë për secilin instrument dhe secilën valutë, sipas njësisë monetare nëpërmjet të cilës kryhet pagesa si: ALL, USD, EUR dhe valuta të tjera. Konvertimi i pozicioneve të valutave të huaja në LEK bëhet me kursin zyrtar të këmbimit të përcaktuar nga Banka e Shqipërisë në ditën e fundit të periudhës raportuese. Raportimi për formularët (1-10) përfshin volumin (numrin e pagesave) dhe vlerën e tyre në total, e shprehur në lekë, me përjashtim të formularit 11, ku vlera e transaksioneve raportohet në milionë lekë.
5. Në të gjithë formularët e kësaj metodologjie, raportimi do të kryhet në monedhën në të cilën ndodh pagesa dhe jo në monedhën në të cilën është llogaria e prekur për kryerjen e saj.
6. Banka e Shqipërisë publikon të dhënat e raportuara nga bankat në mënyrë të agreguar, përveç rasteve kur ky informacion përdoret për arsye analizash dhe studimesh, si dhe për përmbushjen e funksioneve të autoriteteve mbikëqyrëse që lidhen në mënyrë direkte apo indirekte me fushën e sistemit të pagesave. Në këtë rast, Banka e Shqipërisë njofton subjektet raportuese të kësaj metodologjie.
7. Bankat raportojnë në përputhje me afatet dhe formën e përcaktuar në këtë metodologji. Në rast mosrespektimi të kësaj metodologjie dhe cenimit të mbarëvajtjes së funksioneve të saj, Banka e Shqipërisë merr masa të parashikuara në kuadrin ligjor dhe rregullativ.
8. Kjo metodologji do të rishikohet nga Banka e Shqipërisë sa herë të konsiderohet e nevojshme, duke marrë masa paraprake për konsultimin dhe informimin e bankave.

#### **IV. INSTRUKSIONE PËR HARTIMIN E RAPORTEVE SIPAS FORMULARËVE BASHKËLIDHUR NGA BANKAT DHE DEGËT E BANKAVE TË HUAJA**

##### **FORMULARI 1: PAGESAT SIPAS INSTRUMENTEVE**

Formulari i parë i raportimit përbëhet nga 10 (dhjetë) rubrika, ku paraqiten numri dhe vlera e pagesave sipas instrumentit të përdorur



për të kryer pagesën, brenda ose jashtë vendit. Në këtë formular, do të raportohen transfertat për lëvizjen e fondeve të iniciuara nga klienti pranë bankës së tij (banka raportuese), ku klienti mund të jetë në rolin e urdhëruesit apo të përfituesit të fondeve. Në këtë formular përfshihen edhe transfertat në të njëjtin emër, por vetëm kur ato kryhen në llogari të bankave të ndryshme. Në këtë formular nuk raportohen transaksionet e iniciuara nga banka<sup>3</sup>, me përjashtim të rasteve kur këto transaksione konsistojnë në pagesa vetëm të bankës (detyrime utilitare, paga etj.). Raportimi bëhet i ndarë sipas valutave: në ALL, EUR, USD dhe valuta të tjera. Gjithashtu, ky formular përfshin dhe ndarjen më vete në llogaritë për individë dhe llogaritë për bizneset (aty ku është e nevojshme).

## I. Transferta kreditimi të iniciuara nga klientët

Në rubrikën e parë, raportohen transfertat e kreditimit të iniciuara nga klienti pranë bankës raportuese, të ndara sipas mënyrës në të cilën klienti dërgon instruksionet, në formë letër apo në formë elektronike, si më poshtë.

Gjithashtu, në këtë rubrikë përfshihen edhe transfertat e kreditimit të urdhëruara nga klienti për shlyerjen e detyrimit të kartave me funksion krediti apo debitimi të vonuar meqenëse konsiderohen si pagesa të ndara nga ato të kartë-mbajtësit për lëshuesin e tyre.

Në rastet e pagesave periodike apo urdhër pagesave në formën e *batch*-eve, çdo pagesë individuale llogaritet si një transaksion.

*Transfertë krediti në formë letër:* Raportohen vetëm transfertat e kreditit të urdhëruara nga klienti në formë letër. Gjithashtu, këtu raportohen edhe transfertat e kreditit të urdhëruara nga klienti në formë elektronike, por që kërkojnë procesim manual nga punonjësit e bankës për t'u ekzekutuar.

Ndër transfertat e kreditit në formë letër, të cilat ndahen në individë dhe biznese, mund të përmendim:

- § Transferta ndërmjet llogarive të së njëjtës bankë: raportohen transfertat llogari në llogari brenda së njëjtës bankë.
- § Transferta ndërbankare brenda vendit: raportohen transfertat të cilat kalojnë nga një llogari e një banke (banka raportuese), tek një llogari në një bankë tjetër brenda vendit.

*Transfertë krediti në formë jo-letër:* Raportohen vetëm transfertat e kreditit të urdhëruara nga klienti në formë elektronike dhe që nuk kërkojnë ndërhyrjen manuale të punonjësit të bankës për t'u ekzekutuar. Në këtë rubrikë, përfshihen edhe transfertat periodike të cilat janë origjinuar në formë letër, por që janë ekzekutuar në formë elektronike. Në këtë zë

<sup>3</sup> Si për shembull transaksione të iniciuara me qëllim përmbushjen e aktivitetit të saj bankar/financiar.

përfshihen edhe transfertat e kreditimit të kryera nga një klient nëpërmjet një ATM-je (*Automated Teller Machine*).

Këto transfertat klasifikohen sipas mënyrës së marrjes së urdhërpagesës:

- § nëpërmjet internetit (*internet banking*);
- § nëpërmjet telefonit (*telephone banking*);
- § nëpërmjet celularit (*mobile banking*);
- § nëpërmjet kompjuterit (*computer banking*);
- § Të tjera: këtu raportohen të gjitha transfertat e kryera në formë elektronike por që nuk përfshihen tek ndonjë nga zërat e përmendur më sipër.

## II. Pagesa të iniciuara nga klientët me kartë

Në këtë rubrikë raportohen pagesat të cilat kryhen nga klienti me anë të një karte të lëshuar nga banka raportuese. Pagesat me këto karta kryhen në të gjitha терминаlet (pikat e shitjeve POS) ose nëpërmjet kanaleve të tjera të ofruara nga banka (brenda ose jashtë vendit), si për shembull pagesat me karta nëpërmjet internetit, celularit. Këtu nuk përfshihen pagesat me para elektronike si dhe pagesat me celular, në internet, etj.. Tërheqjet dhe depozitimet në ATM, transfertat nëpërmjet ATM-ve si dhe tërheqjet *cash* nga POS-et nuk përfshihen në këtë rubrikë. Pagesat e kryera me karta të lëshuara nga banka të tjera, në терминаlet POS të ofruara nga banka raportuese nuk përfshihen në këtë rubrikë, pasi ato raportohen nga banka përkatëse, e cila ka emetuar kartën.

Sipas funksioneve që kanë, pagesat me këto karta ndahen në kategoritë e mëposhtme:

- § Kartë debiti – i lejon mbajtësit të autorizuar të ketë akses në llogarinë e tij pranë emetuesit për të kryer blerje me fondet e disponueshme në këtë llogari si edhe për të tërhequr para *cash*, në rastet kur kjo kartë është e kombinuar me kartën me funksion *cash*-i;
- § Kartë me debitim të vonuar – e ngjashme me kartat e debitit, përveç faktit që shlyerja e pagesës në llogari bëhet në total, në një periudhë të përcaktuar kohe, sipas kushteve të përcaktuara në kontratë;
- § Kartë krediti – i jep mundësinë mbajtësit të saj të përdorë një linjë krediti nëpërmjet së cilës mbajtësi mund të bëjë blerje dhe/ose të tërheqë *cash* deri në një kufi të paracaktuar. Sasia e lejuar e kreditit, si rregull shlyhet e plotë në fund të një periudhe të caktuar, ose mund të shlyhet pjesërisht dhe e shtyrë në kohë, në përputhje me termat e përcaktuara në kontratë;
- § *Charge cards* – e ngjashme me kartat e kreditit, përveç faktit se shlyerja e kredisë bëhet e plotë dhe brenda afatit të përcaktuar në kontratë. Për qëllime statistikore klasifikohen si karta krediti.

### III. Debitimi direkt

Këtu përfshihen debitime të autorizuar paraprakisht, kryesisht periodike, të llogarisë së debituesit nga ana e përfituesit. Përfshihen debitimet e kryera vetëm një herë dhe ato periodike. Në rastin e debitimit direkt periodik, çdo pagesë individuale llogaritet si një transaksion i vetëm. Gjithashtu, në këtë rubrikë përfshihet edhe shlyerja e detyrimeve të kartave me funksion krediti apo debiti të vonuar, pasi konsiderohen pagesa të veçanta nga mbajtësi i kartës për emetuesin e kartës. Debitimet direkte, të cilat rrjedhin nga shlyerja e një pagese me kartë individuale, nuk duhet të raportohen për shkak të rrezikut të numërimit të dyfishtë. Debitimi direkt raportohet nga banka e përfituesit.

### IV. Pagesa me para elektronike

Në këtë rubrikë raportohen pagesat me para elektronike, të iniciuara nga mbajtësi i parasë elektronike (urdhëruesi) në favor të përfituesit. Këto pagesa raportohen të ndara në: (1) pagesa me para elektronike nëpërmjet një karte, (2) pagesa me para elektronike të tjera si (në formën e produkteve të parapaguara kompjuterike).

### V. Çeqet

Pagesat me çeqe raportohen nga banka, ku përfituesi ka paraqitur çekun për rimbursim të parave nga ky çek. Në këtë rubrikë raportohen të gjitha llojet e çeqeve, si ato bankare apo personale, por edhe lloje të tjera si çeqe udhëtimi apo nota premtimi të lëshuara nga bankat (në rast se ka të tilla). Këtu raportohen edhe tërheqjet *cash* me anë të një çeku. Çeqet e emetuara, por jo të pranuar për shlyerje nuk përfshihen.

### VI. Pagesa me instrumente të tjera

Në këtë rubrikë përfshihen pagesat e klientëve me instrumente të tjera, të cilat nuk përfshihen në asnjë nga pikat më lart.

### VII. Totali i pagesave të klientëve

Është shuma e pagesave të raportuara në rubrikat e mësipërme (I –VI).

Nga totali i pagesave të klientëve të raportuara, në rubrikën VII.1 raportohen vetëm pagesat ndërkombëtare të klientëve, të cilat banka raportuese dërgon/inicion për llogari të një klienti, në një bankë të huaj. Transfertat e kreditimit raportohen nga banka e urdhëruesit (përfituesi i fondeve është klient i një banke jashtë vendit); debitimi direkt dhe çeqet raportohen nga banka e përfituesit (pagesa iniciohet nga përfituesi pranë bankës raportuese dhe banka e urdhëruesit ndodhet

jashtë vendit), si dhe pagesat me karta raportohen nga banka emetuese e kartës (pagesa është kryer jashtë territorit të Shqipërisë me një kartë të emetuar nga banka raportuese).

### **VIII. Transferta ndërkombëtare të mbërritura në llogarinë e klientit**

Në këtë rubrikë raportohen transfertat ndërkombëtare në hyrje, që banka raportuese proceson për klientët e saj. Këto transfertat raportohen nga banka e përfituesit (urdhëruesi i fondeve është klient i një banke jashtë vendit); debitimi direkt dhe çeqet raportohen nga banka e urdhëruesit (pagesa iniciohet nga përfitues i cili është klient i një banke jashtë vendit), si dhe pagesat me karta raportohen nga banka pranuese e kartës (pagesa është kryer në терминаlet e ofruara nga banka raportuese nëpërmjet një karte të emetuar nga banka jashtë vendit).

### **IX. Transferta ndërbankare**

Në këtë rubrikë raportohen të gjitha transfertat ndërbankare të iniciuara nga banka raportuese, ku urdhëruese mund të jetë vetë banka raportuese ose një bankë tjetër. Transfertat ndërbankare do të përfshijnë të gjitha transfertat ndërmjet bankave dhe/ose bankës qendrore, brenda vendit dhe ato ndërkombëtare. Transfertat për tregun financiar në lekë kryesisht kryhen nëpërmjet sistemit AIPS.

Nga totali i transfertave ndërbankare, në rubrikën IX.1 raportohen vetëm transfertat ndërkombëtare të iniciuara/dërguara nga banka raportuese (urdhëruese) për një bankë përfituese të huaj, jashtë vendit. Raportimi do të bëhet në monedhën që kryhet transaksioni.

### **X. Transferta ndërkombëtare të mbërritura në bankë (nga një bankë tjetër)**

Në këtë rubrikë raportohen transfertat ndërbankare ndërkombëtare në hyrje, që banka raportuese pret nga një bankë jashtë vendit (banka urdhëruese).

## **FORMULARI 2: TRANSAKSIONET SIPAS TIPIT DHE TERMINALEVE**

Ky formular përfshin raportimin në numër dhe vlerë të transaksioneve me karta në terminale, pavarësisht nga valuta e origjinimit të tyre. Llojet e transaksioneve të cilat raportohen në këtë formular, janë si më poshtë:

- I. Transaksione të kryera në терминаlet e vendosura në vend, me anë të kartave të emetuara nga banka raportuese;
- II. Transaksione të kryera në терминаlet e vendosura jashtë vendit, me anë të kartave të emetuara nga banka raportuese; dhe
- III. Transaksione të kryera në терминаlet e vendosura nga banka raportuese, me anë të kartave të emetuara nga banka jashtë vendit.

Në secilën nga rubrikat e mësipërme, pavarësisht valutës së origjinës së transaksionit, transaksionet raportohen në monedhën Lek, të ndara sipas tipeve të mëposhtme:

1. ATM tërheqje *cash*;
2. ATM depozitime;
3. Transferte fondesh nëpërmjet ATM-ve;
4. Tërheqje *cash* në terminale POS;
5. Pagesa me karta në terminale. Në këtë zë përfshihen vetëm pagesat me kartë në pikat e shitjes, ndërkohë që pagesat nëpërmjet kanaleve të tjera të ofruara nga banka (brenda ose jashtë vendit), si për shembull pagesat me karta nëpërmjet internetit, ose celularit nuk raportohen në këtë zë.
6. Transaksione në terminale për mbushjen dhe shkarkimin e parasë elektronike. Këto transaksione mundësojnë transmetimin e vlerës së parasë elektronike nga emetuesi te përdoruesi dhe të kundërtën. Emetimi i parasë elektronike mund të bëhet nëpërmjet kartave ose programeve dhe pajisjeve kompjuterike.
7. Pagesat me para elektronike të cilat mund të bëhen nëpërmjet kartave ose pajisjeve dhe programeve kompjuterike.

### FORMULARI 3: TRANSAKSIONE CASH NË ARKË

Në këtë formular, raportohen transaksionet *cash* të klientëve të bankës raportuese, të kryera pranë sporteleve (arkave) të saj, si depozitime apo tërheqje *cash*. Raportimi bëhet i ndarë sipas valutës së transaksionit: në LEK, EUR, USD apo valuta të tjera, si dhe i ndarë për llogaritë e bizneseve nga ato të individëve. Transaksionet raportohen të ndara sipas llojit të përcaktuar si më poshtë.

- I. Depozitime *cash* në arkë – në këtë rubrikë raportohen transaksionet *cash* në arkë me qëllim rritjen e gjendjes së llogarisë së klientit si dhe depozitime në llogari kursimi (me afat) të kryera në llogarinë e vetë apo në një llogari tjetër brenda bankës; dhe
- II. Tërheqje *cash* në arkë – këtu raportohen tërheqjet *cash* në arkë nga llogaria e klientit të bankës raportuese.

### FORMULARI 4: TRANSAKSIONE PERIODIKE NË SISTEM (BOOK ENTRY TRANSACTIONS)

Në formularin e katërt, raportohen transaksionet midis llogarive të bankës dhe klientit, në vijim të marrëveshjeve/kontratave të nënshkruara, si edhe transaksionet e rezultuara nga përdorimi i instrumenteve financiare. Raportimi bëhet i ndarë sipas valutës së transaksionit: në LEK, EUR, USD apo valuta të tjera. Transaksionet raportohen të ndara në dy kategori kryesore (me dy nënkategori për secilin zë), për llogaritë e bizneseve dhe të individëve.

- I. Transferta kreditimi – në këtë rubrikë raportohen kreditimet në llogarinë e klientit të bankës raportuese, të iniciuara nga vetë banka, pa përdorimin e një instrumenti transferte kreditimi. Këtu përfshihen: pagesat e interesave/dividendëve për klientët, disbursimi i kredive për klientët, marrëveshjet e depozitave, si dhe shitjet e letrave me vlerë dhe valutës, transaksione këto të autorizuara nga klienti paraprakisht, por për ekzekutimin e të cilave klienti nuk inicion urdhër transfertë; dhe
- II. Transferta debitimi – në këtë rubrikë raportohen debitimet në llogarinë e klientit të bankës raportuese, të iniciuara nga vetë banka, pa përdorimin e një instrumenti të debitimit direkt. Këtu përfshihen: transferimi i fondeve nga llogaria e klientit për shlyerjen e kartës së kreditit, shlyerjet e kësteve të kredisë, transferimi i fondeve në vijim të marrëveshjeve të depozitave, blerja e letrave me vlerë dhe valutës, si edhe të gjitha tipet e komisioneve për çdo instrument pagese dhe/ose transaksion të kryer, transaksione këto të autorizuara nga klienti paraprakisht.

## FORMULARI 5: KARTAT BANKARE

Në këtë formular raportohet numri total i kartave të emetuara nga banka raportuese dhe të vlefshme/aktive në periudhën e raportimit. Këtu raportohet numri total i kartave lëshuar klientëve, pavarësisht sa shpesh ato janë përdorur gjatë periudhës së raportimit apo nëse përdoren brenda ose jashtë vendit. Kartat të cilat janë të skaduara apo që nuk janë marrë në dorëzim nga klientët (joaktive), nuk përfshihen në këtë formular. Këtu përfshihen edhe kartat e lëshuara nga banka në bashkëpunim me kompanitë, nëse ka të tilla. Numri i kartave në qarkullim nuk llogaritet nëpërmjet llogarive të cilat këto karta mund të jenë të lidhura pasi ai mund të jetë më i lartë ose më i ulët se numri i kartave në qarkullim (si për shembull disa karta të lidhura me një llogari dhe e kundërta, një kartë e lidhur me më shumë se një llogari).

Nëse një kartë ofron më shumë se një funksion, ajo duhet raportuar në secilën prej rubrikave (I, II.1, II.2), sipas funksioneve që mbart. Përsa i përket numrit total të kartave të emetuara (rubrika IV e këtij formulari), çdo kartë raportohet vetëm një herë, pavarësisht funksioneve që mbart.

Numri i kartave raportohet i ndarë sipas funksionit, si më poshtë:

- I. Karta me funksion *cash*-i - në këtë rubrikë raportohet numri i kartave që i mundëson përdoruesit të saj të depozitojë ose të tërheqë *cash* nga një terminal në ATM;
- II. Karta me funksion pagese - raportohet numri i kartave të cilat mund të kenë funksion debiti apo debitimi të vonuar, krediti dhe *charge cards*, që i lejojnë mbajtësit të autorizuar të aksesojë në llogarinë e tij pranë emetuesit dhe/ose të përdorë një linjë krediti nga banka,

për të kryer pagesa për blerje apo shërbime. Raportimi bëhet i ndarë sipas funksionit të kartës: (1) me funksion debiti; (2) me funksion krediti, (3) me funksion debitim të vonuar (4) kartat me funksion *charge cards*;

- III. Karta me funksion para elektronike - raportohet numri i kartave të parapaguara të cilat mund të rimbushen dhe përdoren për një gamë të gjerë qëllimesh në nivel kombëtar dhe ndërkombëtar. Në këtë zë futen dhe (III.1) kartat me funksion para elektronike të cilat janë rimbushur të paktën një herë.
- IV. Numri total i kartave – raportohet numri total i kartave të lëshuara klientëve dhe të vlefshme për periudhën e raportimit, pavarësisht funksioneve që mbartin. Nga totali i kartave, në zërin IV.1 raportohet vetëm numri i kartave që kanë më shumë se një funksion.

Formulari 5 i kartave shoqërohet me informacion mbi operatorin e kartave të emetuara nga banka raportuese: karta lokale (emetuar nga vetë banka pa ndërmjetësinë e një operatori ndërkombëtar kartash), Visa, Master Card, American Express, apo Të tjera (operatorët e tjerë specifikohen nga vetë banka raportuese).

## FORMULARI 6: TERMINALET PËR PËRDORIMIN E KARTAVE DHE PARASË ELEKTRONIKE

Në formularin 6, raportohet numri total i terminaleve në operim që janë në pronësi dhe/ose të instaluara nga banka raportuese deri në fund të periudhës për të cilën raportohet. Këtu përfshihen: ATM, terminale POS, Virtual POS, si edhe terminalat për përdorimin e parasë elektronike. Nëse një terminal ATM ofron funksione të ndryshme, ai raportohet në secilën prej rubrikave sipas funksioneve që ofron (I.1, I.2, I.3). Ndërsa në numrin total të terminaleve (rubrika e I-rë, Formulari 6), çdo terminal raportohet vetëm një herë, pavarësisht funksioneve që mbart.

Numri i terminaleve raportohet i ndarë sipas tipologjive /funksioneve të mëposhtme:

- I. ATM - këtu raportohet numri total i ATM-ve të vendosura në përdorim që banka raportuese ka në pronësi. Nga numri total i terminaleve të ATM-ve, më poshtë raportohen terminalat në bazë të funksioneve që u ofrojnë mbajtësve të kartave:
  1. tërheqje *cash*;
  2. të kryejnë urdhër transferta; dhe
  3. kryerja e depozitave *cash*.
- II. Terminale POS (*Point Of Sale*) – këtu raportohet numri total i terminaleve POS/EFTPOS në pronësi dhe/ose të vendosura nga banka raportuese, të cilat mundësojnë përdorimin e kartave me funksion pagese pranë një pike shitjeje, me qëllim kryerjen e

pagesave elektronike. Nga totali i terminaleve POS, raportohen të ndara terminalët e mëposhtme:

1. terminalët me funksion tërheqje *cash*; dhe
  2. terminalët EFTPOS (*Electronic Funds Transfer Points of Sale*).
- III. Terminale Virtuale POS për përdorimin e kartave – këtu raportohet numri total i POS-eve virtuale të cilat nuk janë në formën e pajisjeve elektromekanike, të ofruara nga banka raportuese dhe që mundësojnë përdorimin e kartave për blerjet nëpërmjet internetit.
- IV. Terminalët për përdorimin e parasë elektronike – raportohet numri total i terminaleve që lejojnë përdorimin e parasë elektronike. Këto terminale ndahen në:
1. terminale për rimbushjen apo shkarkimin e tyre. Këto terminale lejojnë transferimin e fondeve elektronike nga emetuesi tek përdoruesi.
  2. terminale për kryerjen e pagesave me para elektronike. Terminalët në pikat e shitjes (*point of sale*), të cilat lejojnë transferimin e parasë elektronike nga karta tek tregtari ose tek balanca e tregtarit ose çdo përfitues tjetër.

## FORMULARI 7: STATISTIKA MBI NUMRIN E LLOGARIVE TË KLIENTËVE

Në formularin numër 7, raportohet numri total i llogarive të klientëve të cilat mund të përdoren për qëllime pagesash, numri i depozitave si dhe numri i klientëve të bankës raportuese, në fund të çdo periudhe raportimi. Nga totali i numrit të llogarive të klientëve, raportohet i ndarë numri i llogarive, numri i llogarive të aksesueshme nëpërmjet internetit, si dhe numri i llogarive të pagesave me shërbime bazike<sup>4</sup>. Gjithashtu, për qëllime studimore, llogaritë e klientëve raportohen të ndara në varësi të vendqëndrimit në Republikën e Shqipërisë apo jo të klientit, si dhe në varësi të llojit të llogarisë (individuale apo jo).

Në këtë formular raportohen edhe llogaritë e klientëve në funksion të përdorimit të parasë elektronike. Llogaritë, depozitat dhe llogaritë në funksion të parasë elektronike të klientëve raportohen të ndara sipas valutës së llogarisë në LEK, EUR, USD apo valuta të tjera.

## FORMULARI 8: STATISTIKA MBI MBAJTËSIT E KARTAVE

Në formularin 8 të raportimit, raportohet numri i kartëmbajtësve sipas grup-moshave të përcaktuara në formular, si edhe sipas gjinisë.

<sup>4</sup> Llogari e pagesave me shërbime bazike sipas përkufizimit në ligjin nr. 100/2023 "Për llogarinë e pagesave me shërbime bazike".



## FORMULARI 9: STATISTIKA MBI SHPËRNDARJEN RAJONALE TË TERMINALEVE

Në formularin 9 të raportimit, raportohet numri i terminaleve ATM/POS sipas shpërndarjes rajonale të degëve të Bankës së Shqipërisë, referuar tabelës së shpërndarjes rajonale të KIB.

## FORMULARI 10: TEPRICA E PARASË ELEKTRONIKE

Në formularin 10, raportohet teprica e parasë elektronike të emetuar nga bankat dhe të ruajtur në karta, kompjutera personalë, servera ose celularë. Teprica e parasë elektronike ndahet në:

- a) Tepricën e parasë elektronike *card-based* ku raportohet teprica e parasë elektronike e ruajtur në karta.
- b) Tepricën e parasë elektronike *computer-based* ku përfshihen:
  - i. *software-based*: raportohet teprica e parasë elektronike e ruajtur në produkte të cilat bazohen në programe të instaluar në kompjuter personal dhe të cilat mundësojnë transmetimin e vlerave elektronike nëpërmjet rrjeteve të telekomunikacionit si për shembull, interneti.
  - ii. *network-based*: raportohet teprica e parasë elektronike, me produkte të cilat ruajnë vlerën monetare në një server qendror. Kjo vlerë monetare përdoret për blerje në internet.
  - iii. *mobile-based*: raportohet teprica e parasë elektronike ku vlera monetare e parasë ruhet në pajisje celulare.

## FORMULARI 11: TRANSAKSIONET E PAGESAVE SIPAS LLOJIT TË AUTENTIFIKIMIT TË PËRDORUR

Formulari nr. 11 i raportimit hartohet në përputhje me rregulloren nr. 29, datë 1.6.2022 "Për autentifikimin e thelluar të klientit dhe standardet e përbashkëta, të hapura dhe të sigurta të komunikimit". Ky formular përbëhet nga 5 (pesë) rubrika/Kode, ku paraqiten numri dhe vlera e pagesave sipas instrumentit të përdorur për të kryer pagesën. Raportimi bëhet i ndarë sipas valutave: në ALL, EUR, USD dhe valuta të tjera, shprehur në milionë Lekë.

Këto rubrika përfshijnë kodet si më poshtë:

1. Transferta krediti të dërguara
2. Transaksione pagesash me karta të emetuara nga ofrues të shërbimeve të pagesave rezidentë (me përjashtim të kartave me funksion të parasë elektronike) - të dërguara
3. Transaksione pagesash me karta të pranuar nga ofrues të shërbimeve të pagesave rezidentë (me përjashtim të kartave me funksion të parasë elektronike) - të marra

4. Pagesa me para elektronike të emetuara nga ofrues të shërbimeve të pagesave rezidentë - të dërguara
5. Shërbime të inicimit të pagesës (shërbimi 7 sipas aneksit 1 të ligjit "Për shërbimet e pagesave").

Secila rubrikë më sipër raportohet sipas mënyrës së autentifikimit të përdorur për kryerjen e transaksionit/veprimit dhe është shumatore e dy kategorive: a) transaksione pagesash të autentifikuara sipas autentifikimit të thelluar të klientit (SCA) dhe b) transaksione pagesash që nuk autentifikohen sipas standardeve të autentifikimit të thelluar të klientit (SCA). Secila kategori ndahet më tej në veprime të iniciuara në distancë (*remote*) dhe ato të iniciuara jo në distancë (*non-remote*). Autentifikimi i thelluar i klientit zbatohet për rastet e parashikuara në pikën 1 të nenit 90 të ligjit 55/2020 "Për shërbimet e pagesave". Autentifikimi bazohet në dy ose më shumë elemente të pavarura, që kategorizohen si njohuri, posedim dhe qenësi, dhe rezultojnë në gjenerimin e një kodi autentifikimi.

Veprimet në distancë për të cilat nuk është kërkuar autentifikimi i thelluar i klientit, do të raportohen sipas arsyes së përjashtimit nga zbatimi i autentifikimit të thelluar të klientit, në përputhje me rregulloren 29/2022 të sipërpërmendur. Në rastet kur mund të zbatohet më shumë se një përjashtim, përjashtimi që është aplikuar është ai që duhet raportuar. Termat e përdorur si kritere të përjashtimit kanë të njëjtin kuptim me ato të përdorura në rregulloren 29/2022.

Konkretisht, për transaksionet e pagesave në distancë (*remote*) të ndara sipas arsyes së përjashtimit parashikohen nënkategoritë e detajuara si më poshtë:

- Transaksionet me vlerë të ulët (raportohet për kodet 1 deri në 4),
- Transaksione ndërmjet llogarive të mbajtura nga i njëjti person fizik ose juridik (raportohet vetëm për kodet 1 dhe 4),
- Transaksione me përfitues të besuar, (raportohet vetëm për kodet 1, 2 dhe 4),
- Transaksione të iniciuara nga tregtarët, (raportohet vetëm për kodet 2, 3 dhe 4)
- Transaksione të përsëritura (raportohet për kodet 1 deri në 4),
- Transaksione që përdorin proceset dhe protokollet e sigurta të pagesave të kompanive (raportohet vetëm për kodet 1, 2 dhe 4),
- Sipas analizës së rrezikut të transaksionit (raportohet për kodet 1 deri në 4),
- Të tjera (raportohet vetëm për kodet 2, 3 dhe 4).

Nënkategoritë e mësipërme janë përjashtuese nga njëra-tjetra (një veprim/transaksion pagese duhet të raportohet vetëm një herë në njërin nga këto nënkategoritë).

Ndërsa për transaksionet e pagesave jo në distancë (*non-remote*), të ndara sipas arsyes së përjashtimit parashikohen nënkategoritë e

detajuara si më poshtë:

- Transaksione ndërmjet llogarive të mbajtura nga i njëjti person fizik ose juridik (raportohet vetëm për kodin 1),
- Transaksione me përfitues të besuar (raportohet vetëm për kodet 1, 2 dhe 4),
- Transaksione të përsëritura (raportohet për kodet 1 deri në 4),
- Pagesat pa kontakt në pikën e shitjes (raportohet për kodet 1 deri në 4),
- Transaksionet në терминаlet e pambikëqyrura për pagesat e transportit dhe tarifat e parkimit (raportohet për kodet 1 deri në 4),
- Të tjera (raportohet vetëm për kodet 2, 3 dhe 4).

Edhe këtu, nënkategoritë e mësipërme janë reciprokisht përjashtuese nga njëra-tjetra dhe veprimet/transaksionet e pagesave raportohen vetëm një herë mbështetur në elementin përjashtues që është aplikuar për atë transaksion/veprim.

Numri dhe vlera e përgjithshme e transaksioneve të pagesave "të autentifikuara nëpërmjet jo-SCA" është shuma e nënndarjeve "transaksione në distancë (*remote*)" dhe "transaksione jo në distancë (*non-remote*)".

## V. Shpjegim i termave sipas kuptimit që kanë në këtë metodologji

Në zbatim të kësaj metodologjie, termat e mëposhtëm kanë këto kuptime:

- a) "Autentifikimi i thelluar i klientit (SCA)" siç përcaktohet në pikën 4 të nenit 5 të ligjit nr 55/2020 "Për shërbimet e pagesave";
- b) "Bankë" janë bankat dhe degët e bankave të huaja të licencuara nga Banka e Shqipërisë, që ushtrojnë veprimtari bankare dhe/ose financiare në territorin e Republikës së Shqipërisë;
- c) "Batch" është një grup instruksione pagesash me vlerë të vogël dhe debitime direkt. Sistemi AECH pranon, përpunon dhe dërgon instruksione pagesash në *batch*;
- d) "Blue Book" është një publikim i Bankës Qendrore Evropiane "Për sistemet e pagesave dhe të shlyerjes së letrave me vlerë në BE, ku publikojnë treguesit statistikore për pagesat jo vetëm shtetet anëtare të BE-së, por edhe shtete të tjera jo-anëtare;
- e) "Çeku" është një urdhër me shkrim i lëshuar nga një palë (lëshuesi i çekut) për palën tjetër (përfituesi i çekut që zakonisht është një bankë), nëpërmjet të cilit i kërkohet bankës të paguajë një shumë të përcaktuar me paraqitjen e lëshuesit ose të një pale të tretë të përcaktuar nga lëshuesi;
- f) "Charge cards" e ngjashme me kartat e kreditit, përveç faktit se shlyerja e kredisë bëhet e plotë dhe brenda afatit të përcaktuar në kontratë. Për qëllime statistikore klasifikohen si karta krediti;
- g) "Debitim direkt" është një shërbim pagese për debitimin e llogarisë së pagesës së paguesit, ku një transaksion pagese inicihet nga përfituesi i pagesës, në bazë të pëlqimit që paguesi i ka

- dhënë përfituesit të pagesës, ofruesit të shërbimit të pagesave të përfituesit të pagesës ose ofruesit të shërbimit të pagesave të vetë paguesit. Zakonisht debitimi direkt është një pagesë e autorizuar paraprakisht, ku urdhëruesi autorizon pagesën përpara inicimit të saj dhe përdoret më së shumti në shlyerjen e detyrimeve që lindin nga përdorimi i shërbimeve publike (të tilla, si energji elektrike, ujë, telefon, gaz, etj), por jo vetëm;
- h) "Kartë" është një instrument pagese elektronike i emetuar nga një bankë që i mundëson mbajtësit, kundrejt një kontrate me shkrim, të kryejë transaksione me një ose më shumë funksione si: *cash*, para elektronike ose me funksione pagese. Kartat me funksion pagese, për qëllime statistikore, klasifikohen si karta debiti dhe karta krediti;
  - i) "Kartë debiti" i lejon mbajtësit të autorizuar të ketë akses në llogarinë e tij pranë emetuesit për të kryer blerje me fondet e disponueshme në këtë llogari si edhe për të tërhequr para *cash*, në rastet kur kjo kartë është e kombinuar me kartën me funksion *cash*;
  - j) "Kartë me debitim të vonuar" e ngjashme me kartat e debitit përveç faktit që shlyerja e pagesës në llogari bëhet në total, në një periudhë të përcaktuar kohe, sipas kushteve të përcaktuara në kontratë;
  - k) "Kartë me funksion *cash*" mundëson përdorimin vetëm në ATM ose në makinat e *cash*-it dhe i lejon mbajtësit vetëm të tërheqë *cash*;
  - l) "Kartë krediti" i jep mundësinë mbajtësit të saj të përdorë një linjë krediti nëpërmjet së cilës mbajtësi mund të bëjë blerje dhe/ose të tërheqë *cash* deri në një kufi të paracaktuar. Sasia e lejuar e kreditit, si rregull shlyhet e plotë në fund të një periudhe të caktuar, ose mund të shlyhet pjesërisht dhe e shtyrë në kohë, në përputhje me termat e përcaktuar në kontratë;
  - m) "KIB" është një kod identifikues biznesi që identifikon qartë në nivel kombëtar një OSHP të licencuar për të ushtruar veprimtari bankare dhe/ose financiare brenda territorit të Republikës së Shqipërisë. Ky kod përcaktohet nga Banka e Shqipërisë në bashkëpunim me OSHP sipas kësaj rregulloreje;
  - n) "Klient" është mbajtësi i një llogarie (titullar i llogarisë) në monedhë vendase apo të huaj, pranë një banke që ushtron aktivitet në Republikën e Shqipërisë;
  - o) "Llogaria e pagesës me shërbime bazike" ka të njëjtin kuptim si në ligjin nr. 100/2023 "Për llogarinë e pagesave me shërbime bazike";
  - p) "Ofrues i Shërbimeve të Pagesave - OSHP" ka të njëjtin kuptim me pikën 29, neni 5 i ligjit 55/2020, "Për shërbimet e pagesave";
  - q) "Pagesë" është një instruksion pa kushte për depozitim, tërheqje apo transferim fondesh, iniciuar nga urdhëruesi/(përfituesi) për tek banka e përfituesit/(banka e urdhëruesit), e transmetuar në formë elektronike apo letër, me qëllim vendosjen e fondeve në dispozicion të përfituesit. Një pagesë mund të kryhet edhe në rastet kur urdhëruesi dhe përfituesi është i njëjti person;
  - r) "Pagesë me kartë" është një transaksion pagese që kryhet me anë të një kartë bankare në një terminal ose në kanale të tjera komunikimi;

- s) "Para elektronike" është një instrument pagese, i ndryshëm nga instrumenti i pagesave në distancë, i cili ruan vlera monetare në formë elektronike dhe që i mundëson mbajtësit të kryejë pagesa elektronike. Ky instrument mund të rimbushet me vlera monetare sa herë është e nevojshme;
- t) "Përfitues të besuar" - paguesi krijon ose ndryshon një listë të përfituesve të besuar përmes OSHP për shërbimin e llogarisë së paguesit;
- u) "Red Book" është një publikim i prodhuar nga Komiteti i Sistemeve të Pagesave dhe Shlyerjes, pranë Bankës për Shlyerje Ndërkombëtare (BIS). Qëllimi është që të sigurohet një përshkrim gjithëpërfshirës i sistemeve të pagesave të një shteti;
- v) "Terminal" është një pajisje elektromekanike, e cila bën të mundur tërheqjen, depozitimin e parasë cash apo transferimin e fondeve ndërmjet llogarive, nxjerrje llogarie, apo përdorimin e kartave në një pikë shitjeje, etj. Terminalet operojnë si në regjim online, ku baza e të dhënave aksesohet në kohë reale, ashtu edhe në regjim offline, ku procesimi dhe aprovimi i një transaksioni në një terminal bëhet pa kontaktuar ndërkohë emetuesin;
- w) "Transaksion i përsëritur" një seri transaksionesh të përsëritura, me të njëjtin shumë dhe me të njëjtin përfitues;
- x) "Transaksion me vlerë të ulët" ka të njëjtin kuptim me termin e përdorur në rregulloren nr. 29 datë 1.6.2022 "Për autentifikimin e thelluar të klientit dhe standardet e përbashkëta, të hapura dhe të sigurta të komunikimit";
- y) "Transaksion pagese në distancë" ka të njëjtin kuptim me pikën 46, neni 5 i ligjit 55/2020, "Për shërbimet e pagesave";
- z) "Transfertë debitimi" është një pagesë e autorizuar nga urdhëruesi dhe e iniciuar nga përfituesi, pranë bankës së përfituesit. Në një transfertë debitimi, urdhri i pagesës lëviz nga banka e përfituesit për tek banka e urdhëruesit, ndërsa fondet lëvizin nga banka e urdhëruesit për tek banka e përfituesit. Një ose disa banka dhe/ose sisteme pagesash, mund të jenë të përfshira në një transfertë debitimi;
- aa) "Transfertë kreditimi" është një pagesë e iniciuar nga urdhëruesi, pranë bankës së urdhëruesit, me qëllim vendosjen e fondeve në dispozicion të përfituesit. Në një transfertë kreditimi, si urdhri i pagesës ashtu edhe fondet lëvizin nga banka e urdhëruesit për tek banka e përfituesit. Një ose disa banka dhe/ose sisteme pagesash mund të jenë të përfshira në një transfertë kreditimi;





## Transaksionet sipas tipit dhe terminaleve F2

Emri i Entitetit

Data e Raportimit

Rubrika	Përshkrimi	Transaksionet	
		Numër	Vlera
I	<b>Transaksione në terminallet e instaluar në vend, me karta dhe para elektronike të emetuar nga banka raportuese</b>		
	1- ATM tërheqje cash		
	2- ATM depozitime		
	3- Transferë fondesh nëpërmjet ATM-ve		
	4- Tërheqje cash në terminale POS		
	5- Paguesa me karta në terminale POS		
	6-Transaksione për mbushjen, rimbushjen ose tërheqjen e vlerës së mbetur të parasë elektronike nga të cilat:		
	a-me karta		
	b-me software		
	7-Paguesa me para elektronike nga të cilat:		
	a-me karta		
	b-me software		
II	<b>Transaksione në terminallet e instaluar jashtë vendit, me karta dhe para elektronike të emetuara nga banka raportuese</b>		
	1- ATM tërheqje cash		
	2- Transferë fondesh nëpërmjet ATM-ve		
	3- Tërheqje cash në terminale POS		
	4- Paguesa me karta në terminale POS		
	5-Transaksione për mbushjen, rimbushjen ose tërheqjen e vlerës së mbetur të parasë elektronike nga të cilat:		
	a-me karta		
	b-me software		
	6-Paguesa me para elektronike nga të cilat:		
	a-me karta		
	b-me software		
III	<b>Transaksione në terminallet e instaluar nga banka raportuese, me karta dhe para elektronike të emetuara nga banka jashtë vendit</b>		
	1- ATM tërheqje cash		
	2- ATM depozitime		
	3- Tërheqje cash në terminale POS		
	4- Paguesa me karta në terminale POS		
	5-Transaksione për mbushjen, rimbushjen ose tërheqjen e vlerës së mbetur të parasë elektronike nga të cilat:		
	a-me karta		
	b-me software		
	6-Paguesa me para elektronike nga të cilat:		
	a-me karta		
	b-me software		





**Kartat bankare F5**  
Emri i Entitetit  
Data e Raportimit

Rubrika	Numri i Kartave sipas funksioneve/operatorëve	karte lokale	VISA	MasterCard	Americ.Express	Tjera*	Totali
I	<b>Karta me funksion cash-i</b>	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
II	<b>Karta me funksion pagese</b>	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	prej të cilave:						
	1- Karta me funksion debiti	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	2- Karta me funksion krediti	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	3- Kartë me funksion debitimi të vonuar ( <i>Delayed debit card function</i> )	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	4- <i>Charge Card</i>	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
III	<b>Karta me funksion para elektronike</b>	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	prej të cilave:						
	1- Karta me funksion para elektronike me rimbushje të paktën një herë	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
IV	<b>Numri total i kartave</b>	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
	prej të cilave:						
	1- karta me më shumë se një funksion	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00

\* në këtë zë përfshihen llojet e kartave që nuk janë parashikuar në zërat e cituar, banka specifikon emërtimin e saj

**Terminalet për kartat dhe paranë elektronike F6**  
Emri i Entitetit  
Data e Raportimit

Rubrika	Përshkrimi	Numër
I	<b>Automated Teller Machines (ATM) - sipas funksionit</b>	0.00
	prej të cilave:	
	1 - ATM me funksion tërheqje cash	0.00
	2 - ATM me funksion urdhër transfera	0.00
	3 - ATM me funksion depozitim cash	0.00
II	<b>Terminale POS (Point of Sale)</b>	0.00
	prej të cilave :	
	1- terminale POS me funksion tërheqje cash	0.00
	2- terminale EFTPOS	0.00
III	<b>Terminale virtuale POS per perdorimin e kartave</b>	
IV	<b>Terminale për përdorimin e parasë elektronike</b>	0.00
	Prej të cilave:	
	1-terminale për rimbushjen apo shkarkimin e parasë elektronike	0.00
	2-terminale për kryerjen e pagesave me para elektronike	0.00

**Statistika F7 & F8 & F9**  
Emri i Entitetit  
Data e Raportimit

F7. Statistika mbi numrin e llogarive të klientëve

Përshkrimi	Numër				Nga të cilat: numri i llogarive të klientëve të aksesueshme nga interneti
	ALL	EUR	USD	Totali	
	Valuta të tjera				
<b>I. Llogaritë e klientëve (1+2)</b>					
1- llogari të rezidentëve (a+b)					
a - individuale					
b - kompani					
<b>2- llogari të jo rezidentëve (a+b)</b>					
a - individuale					
b - kompani					
Numri i llogarive të pagesave me shërbime bazike *					
Numri i llogarive të parasë elektronike					
<b>II. Depozita e klientëve (1+2)</b>					
1- Depozita të rezidentëve (a+b)					
a - individuale					
b - kompani					
<b>2- Depozita të jo rezidentëve (a+b)</b>					
a - individuale					
b - kompani					
<b>III. Numri total i klientëve</b>					
<b>1- Rezident (a+b)</b>					
a - individë					
b - kompani					
<b>2- Jo rezidentë (a+b)</b>					
a - individë					
b - kompani					

\* Sipas përcaktimeve të ligjit "Për llogaritë e pagesave me shërbime bazike"

### F8. Statistika mbi mbajtësit e kartave

Kartat sipas gjinisë / grup-moshës së mbajtësit:	Numër					Totali
	18-25	26-35	36-45	46-55	56+	
Totali						
1- femra						
2- meshkuj						

### F9. Statistika mbi shpërndarjen rajonale të terminaleve

Përshkrimi	Numër						Total
	Tirana	Shkodra	Korça	Gjirokastra	Elbasani	Lushnja	
Shpërndarja rajonale e terminaleve							
1- ATM të instaluar							
2- POS-e të instaluar							

### Teprica e parasë elektronike Teprica e parasë elektronike

F10

Emri i Entitetit

Data e Raportimit

Rubrika	Përshkrimi	ALL	Euro	Në valuta të tjera	Totali i gjithë monedhave
I	Teprica e parasë elektronike e ruajtur në produkte:	0.00	0.00	0.00	0.00
	a) <i>Card-based</i>	0.00	0.00	0.00	0.00
	b) <i>Computer-based</i>	0.00	0.00	0.00	0.00
	nga të cilat:				
	i) <i>software-based</i>	0.00	0.00	0.00	0.00
	ii) <i>network-based</i>	0.00	0.00	0.00	0.00
	iii) <i>mobile-based</i>	0.00	0.00	0.00	0.00





4.2.1.5	Transaksione që përdorin proceset dhe protokollet e sigurta të pagesave të kompanive																0.00	0.00
4.2.1.6	Sipas analizës së rrezikut të transaksonit																0.00	0.00
4.2.1.7	Transaksione të iniciuara nga tregtarët																0.00	0.00
4.2.1.8	Të tjera																0.00	0.00
4.2.2	Për transaksonet jo në distancë (non-remote):	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
4.2.2.1	Transaksione të përsëritura																0.00	0.00
4.2.2.2	Transaksione me përfutjes të besuar																0.00	0.00
4.2.2.3	Pagesat pa kontakt në pikën e shitjes																0.00	0.00
4.2.2.4	Transaksionet në terminallet e pambikëqyruara për pagesat e transportit dhe tarifave																0.00	0.00
4.2.2.5	Të tjera																0.00	0.00
<b>5</b>	<b>Shërbime të inicimit të pagesës (shërbimi 7 sipas aneksit 1 të ligjit "Për shërbimet e pagesave"</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
5.1	Të autentifikuara sipas autentifikimit të thelluar të klientit (SCA)	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
5.1.1	Për transaksonet në distancë (remote)																0.00	0.00
5.1.2	Për transaksonet jo në distancë (non-remote):																0.00	0.00
5.2	Të autentifikuara jo sipas autentifikimit të thelluar të klientit (jo-SCA)	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
5.2.1	Për transaksonet në distancë (remote)																0.00	0.00
5.2.2	Për transaksonet jo në distancë (non-remote):																0.00	0.00

Shënime:

- Për arsyet e ndryshme të përjashtimit nga autentifikimi i thelluar i klientit (SCA) për transaksonet e pagesave, referojuni rregullores 29/2022 "Për autentifikimin e thelluar të klientit dhe standardet e përbashkëta, të hapura dhe të sigurta të komunikimit", më konkretisht:
  - Transaksione me vlerë të ulët - transaksonet e përjashtuara nga SCA, sipas nenit 17 të rregullores 29/2022
  - Transaksione të përsëritura - transaksonet e përjashtuara nga SCA, sipas nenit 18 të rregullores 29/2022
  - Transaksione ndërmjet llogarive të mbajtura nga i njëjti person fizik ose juridik - transaksonet e përjashtuara nga SCA, sipas nenit 19 të rregullores 29/2022
  - Transaksione që përdorin proceset dhe protokollet e sigurta të pagesave të kompanive - transaksonet e përjashtuara nga SCA, sipas nenit 21 të rregullores 29/2022
  - Sipas analizës së rrezikut të transaksonit - transaksonet e përjashtuara nga SCA, sipas nenit 22 të rregullores 29/2022
  - Pagesat pa kontakt në pikën e shitjes - transaksonet e përjashtuara nga SCA, sipas nenit 15 të rregullores 29/2022
  - Transaksionet në terminallet e pambikëqyruara për pagesat e transportit dhe tarifave të parkimit - transaksonet e përjashtuara nga SCA, sipas nenit 16 të rregullores 29/2022

2. Ky formular do të raportohet mbi baza tremujore.



**REPUBLIKA E SHQIPËRISË  
BANKA E SHQIPËRISË  
GUVERNATORI**

Nr. 5466

Tiranë, më 27.12.2023

**VENDIM**  
Nr. 5466, datë 27.12.2023

**PËR  
CAKTIMIN E SHITESËS KUNDËRCIKLIKE TË KAPITALIT**

Në bazë dhe për zbatim të neneve 11, 12 dhe nenit 16, pika 1, shkronja "ç", të rregullores "Për shtesat makroprudenciale të kapitalit" miratuar me vendimin nr. 41, datë 5.6.2019 të Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, bazuar në propozimin e Departamentit të Stabilitetit Financiar,

**VENDOSA:**

1. Norma e shtesës kundërciklike të kapitalit (KUNC) për Shqipërinë është 0 (zero) për qind.
2. Bankat duhet të raportojnë shkallën e përmbushjes së shtesës kundërciklike të kapitalit sipas paragrafit 1, duke filluar me datën 31 dhjetor 2024.
3. Ngarkohet Kabineti i Guvernatorit dhe Departamenti i Kërkimeve për publikimin e këtij vendimi në faqen zyrtare dhe në Buletinin Zyrtar të Bankës së Shqipërisë.
4. Ngarkohen Departamenti i Stabilitetit Financiar dhe Departamenti i Mbikëqyrjes me ndjekjen e zbatimit të këtij vendimi.

Ky vendim hyn në fuqi menjëherë.

**GUVERNATOR**

**GENT SEJKO**





**REPUBLIKA E SHQIPËRISË**  
**BANKA E SHQIPËRISË**

LICENCË  
Nr. 56 datë 28.12.2023

**PËR TË VEPRUAR SI SUBJEKT FINANCIAR JOBANKË**  
**NË REPUBLIKËN E SHQIPËRISË**

Në mbështetje të ligjit nr. 9662, datë 18.12.2006 "Për bankat në Republikën e Shqipërisë", i ndryshuar, të ligjit nr. 8269, datë 23.12.1997 "Për Bankën e Shqipërisë", i ndryshuar, si dhe të rregullores "Për licencimin dhe ushtrimin e veprimtarisë nga subjektet financiare jobanka" miratuar me vendim nr. 01, datë 17.01.2013 të Këshillit Mbikëqyrës, e ndryshuar, Banka e Shqipërisë i jep shoqërisë "New Collection" sh.p.k. licencën si subjekt financiar jobankë për të ushtruar veprimtaritë financiare të përshkruara në aneksin bashkëlidhur.

Licenca është e pakufizuar në kohë dhe nuk është e transferueshme ose e tjetërsueshme

**GUVERNATORI**

**GENT SEJKO**



**REPUBLIKA E SHQIPËRISË**  
**BANKA E SHQIPËRISË**

Tiranë më 28.12.2023

ANEKS

LICENCA NR. 56

**VEPRIMTARITË E LEJUESHME PËR “NEW COLLECTION” SH.P.K.**

Subjekti financiar jobankë “New Collection” sh.p.k., në bazë të ligjit nr. 9662, datë 18.12.2006 “Për bankat në Republikën e Shqipërisë” i ndryshuar dhe të rregullores “Për licencimin dhe ushtrimin e veprimtarisë nga subjektet financiare jobanka” miratuar me vendim nr. 01, datë 17.01.2013 të Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, e ndryshuar, është licencuar të kryejë veprimtarinë financiare:

- 1) Blerje kredi me probleme.

**GUVERNATOR**

**GENT SEJKO**

**TREGUESI I LËNDËS PËR BULETININ ZYRTAR, VËLLIMI 25, NUMËR 1,  
PRILL 2023**

1. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 2, datë 18.1.2023 "Për rishtypjen e monedhave metalike shqiptare me kurs ligjor, me prerje 5 Lekë, 10 Lekë dhe 100 Lekë"
2. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 3, datë 18.1.2023 "Për rishtypjen e kartëmonedhës shqiptare me kurs ligjor, me prerje 1000 Lekë"
3. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 5, datë 1.2.2023 "Për mbajtjen e pandryshuar të normës së interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes dhe të normave të interesit të depozitës njëditore dhe të kredisë njëditore në Bankën e Shqipërisë"
4. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 9, datë 1.3.2023 "Për disa ndryshime në rregulloren "Për kredinë konsumatore dhe kredinë hipotekare""
5. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 10, datë 1.3.2023 "Për dhurimin e disa vlerave materiale"
6. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 11, datë 23.3.2023 "Për rritjen e normës së interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes dhe të normave të interesit të depozitës njëditore dhe të kredisë njëditore në Bankën e Shqipërisë"
7. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 12, datë 23.3.2023 "Për miratimin e "Pasqyrave financiare të Bankës së Shqipërisë për vitin 2022""
8. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 14, datë 23.3.2023 "Për miratimin e rregullores "Për ushtrimin e veprimtarisë dhe mbikëqyrjen e institucioneve të pagesave""
9. Vendim i Zëvendësguvernatorit të Dytë të Bankës së Shqipërisë nr.prot. 1377, datë 28.3.2023 "Për miratimin e politikës së administrimit të mjeteve financiare të Fondit të Ndërhyrjes së Jashtëzakonshme"
10. Vendim i Guvernatorit të Bankës së Shqipërisë, nr.prot. 1464, datë 31.3.2023 "Për caktimin e shtesave makroprudenciale të kapitalit"
11. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 19, datë 5.4.2023 "Për dhënien e miratimit paraprak për kryerjen e veprimtarisë financiare shtesë nga Banka OTP Albania sh.a."
12. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 20, datë 5.4.2023 "Për miratimin e delegimit të kompetencës për nënshkrimin e kontratës për kalimin e të drejtave pasurore të autorit, Bankës së Shqipërisë për vizatimet e monedhës përkujtimore që do të shtypet për qëllime numizmatike në vitin 2023"

## TREGUESI I LËNDËS PËR BULETININ ZYRTAR, VËLLIMI 25, NUMËR 2, KORRIK 2023

1. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 22, datë 3.5.2023 "Për mbajtjen e pandryshuar të normës së interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes dhe të normave të interesit të depozitës njëditore dhe të kredisë njëditore në Bankën e Shqipërisë"
2. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 23, datë 3.5.2023 "Për miratimin e strategjisë "Për administrimin dhe mbikëqyrjen e rreziqeve financiare të lidhura me klimën në sektorin financiar gjatë 2023-2025""
3. Vendim i Guvernatorit të Bankës së Shqipërisë nr. 3016, datë 3.7.2023 "Për caktimin e shtesës kundërciklike të kapitalit"
4. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 24, datë 7.6.2023 "Për autorizimin e kryetarit të entit prokurues për kryerjen e procedurës së prokurimit për realizimin e "Upgrade-it të sistemeve AIPS dhe AECH""
5. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 27, datë 5.7.2023 "Për mbajtjen e pandryshuar të normës së interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes dhe të normave të interesit të depozitës njëditore dhe të kredisë njëditore në Bankën e Shqipërisë"
6. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 28, datë 5.7.2023 "Për miratimin e një ndryshimi në rregulloren "Mbi transaksionet e shitblerjeve me të drejta të plota""
7. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 29, datë 5.7.2023 "Për miratimin e një ndryshimi në statutin e Bankës së Shqipërisë"
8. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 30, datë 5.7.2023 Për miratimin e një ndryshimi në rregulloren "Për funksionimin e Komitetit të Auditit", miratuar me vendimin nr. 64, datë 6.8.2015 të Këshillit Mbikëqyrës, i ndryshuar""
9. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 31, datë 5.7.2023 "Për riemërimin e anëtarit të Komitetit të Auditit të Bankës së Shqipërisë"
10. Vendim i Guvernatorit të Bankës së Shqipërisë nr. 3077, datë 7.7.2023 "Për shfuqizimin e licencës të shoqërisë "Kastrati" sh.p.k."
- 11.

## TREGUESI I LËNDËS PËR BULETININ ZYRTAR, VËLLIMI 25, NUMËR 3, GUSHT 2023

1. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 34, datë 2.8.2023 "Për mbajtjen e pandryshuar të normës së interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes dhe të normave të interesit të depozitës njëditore dhe të kredisë njëditore në Bankën e Shqipërisë"
2. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 35, datë 2.8.2023 "Për shfuqizimin e rregullores "Mbi llogaritjen e normave fikse të interesit në tregun ndërbankar të parasë"
3. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 36, datë 2.8.2023 "Për disa ndryshime në rregulloren "Për raportin e mjaftueshmërisë së kapitalit"

**TREGUESI I LËNDËS PËR BULETININ ZYRTAR, VËLLIMI 25, NUMËR 4,  
TETOR 2023**

1. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 37, datë 2.8.2023  
"Për disa ndryshime në rregulloren "për mbikëqyrjen e konsoliduar"
2. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 42, datë 6.9.2023  
"Për një ndryshim në rregulloren "Për licencimin dhe ushtrimin e veprimtarisë së shoqërive të kursim-kreditit dhe të unioneve të tyre"
3. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 43, datë 4.10.2023  
"Për mbajtjen e pandryshuar të normës së interesit të marrëveshjeve të riblerjes dhe të anasjella të riblerjes dhe të normave të interesit të depozitës njëditore dhe të kredisë njëditore në Bankën e Shqipërisë"

**TREGUESI I LËNDËS PËR BULETININ ZYRTAR, VËLLIMI 25, NUMËR 5,  
TETOR 2023**

1. Vendim i Këshillit Mbikëqyrës të Bankës së Shqipërisë, nr. 44, datë 4.10.2023  
"Për miratimin e rregullores "Për raportimin e të dhënave, identifikimin dhe monitorimin e treguesve mbi kredidhënien dhe investimet për prona të paluajtshme"